

Sjónvarp Føroya

Týsdagur 7. august

19.25 Fuglar
19.55 SvF-Lýsingar
20.00 A sýnini
20.45 Kvinnan og tarvurin
21.10 Vandamikið samband - fr. filmur
(ikkj fyr smærri børn)
22.50 Listamaðurin, kongurin og Kristus
23.05 Liðugt

Lagt til rættis
Ella Smith Clementsen
Hittist á tlf. 15616

Útvarp Føroya

Týsdagur 7. august

9.30 Í andgletti - 15. partur
11.01 Onglandsfararar - Frásøgn eftir
Sigurd Evensmoe - Finnboji Isak-
son leggur til rættis - fyrsti partur
12.55 Føroyski skipalystin
19.00 Barnúttvarpið
19.30 Úr plátusavninum

Mikudagur 8. august

9.30 Barnúttvarpið
11.01 Kvøðuljómar til sjófolkið
19.00 Miðvikan
19.30 Løg mær dæmar

BBC

Týsdagur 7. august

6.25 Today's viewing
6.30 BBC Breakfast News
9.00 News and Weather
9.05 Children's BBC
10.00 News and Weather
10.05 A certain Age - (5.6)
10.30 Playdays
10.55 Five to Eleven
11.00 News and Weather
11.05 East
11.35 ?
12.00 News and European Weather
12.05 The Garden Party - (12.39)
13.00 One O'Clock News
13.30 Where on Earth are We Going -
(6.6)
14.20 The Best of Clive James
15.05 Under Sail
15.30 In the Making: Glass Blowing
15.50 News and Weather
16.00 Come Dancing '90
16.35 The Reall Wild Show - (6.10)
17.00 Newsround - Barnasending
17.10 When in France - (5.5)
17.35 Biking Butler - (4.6)
18.00 Six O'Clock News
18.30 Newsroom South East
19.00 Last of the Summer Wine - (4.7)
19.30 Eastenders
20.00 To the Manor Born - (19.19)
20.30 Carnival Street - (4.6)
21.00 Nine O'Clock News
21.30 Now that the War is over: A
Home of our own - (4.8)
22.30 Newsnight
23.15 Edinburgh Nights
23.55 Weatherview
0.00 Wednesday's Viewing
0.05 Close

Mikudagur 8. august

6.25 Today's viewing
6.30 BBC Breakfast News
9.00 News and Weather
9.05 Children's BBC
10.00 News and Weather
10.05 Double Dare
10.30 Playdays
10.55 Five to Eleven
11.00 News and Weather
11.05 Eats for Treats - (3.6)
11.35 The O-Zone
12.00 News and European Weather
12.05 The Garden Party - (13.39)
13.00 One O'Clock News
13.30 Hearsay - (4.6)
14.00 News and Weather
14.05 Great Railway Journeys
15.00 News and Weather
15.05 Wild World
15.50 News and Weather
16.00 The Train now departing - (4.6)
16.35 Know How - (2.6)
17.00 Newsround - Barnasending
17.10 Under Sail
17.35 Country File
18.00 Six O'Clock News
18.30 Newsroom South East
19.00 Wogan
19.30 Them and Us - (5.8)
20.00 Lovejoy
20.50 Points of View
21.00 Nine O'Clock News
21.30 Screenplay: Land of Dreams
23.15 ?
23.55 Weatherview
0.00 Thursday's Viewing
0.05 Close

MTV

Týsdagur 7. august

1.00 Night Videos
6.00 VJ Kristiane Backer
11.30 Club MTV
12.00 VJ Kristiane Backer
13.00 MTV's Afternoon Mix
16.00 3 From 1 at 5
16.15 MTV's Afternoon Mix
16.30 MTV's Coca Cola Report
16.45 MTV's Afternoon Mix
17.30 MTV's Greatest Hits
18.30 YO!
19.00 VJ Ray Cokes
19.30 Club MTV
20.00 MTV Spotlight
20.30 MTV's Braun European Top 20
22.00 MTV's Coca Cola Report
22.15 VJ Maiken Wexo
23.00 MTV's Greatest Hits

Mikudagur 8. august

0.00 VJ Maiken Wexo
1.00 Night Videos
6.00 VJ Kristiane Backer
11.00 MTV at the Movies
11.30 Club MTV
12.00 VJ Kristiane Backer
13.00 MTV's Afternoon Mix
15.00 Non Stop Pure Pop
16.00 3 from 1 at 5
16.15 MTV's Afternoon Mix
16.30 MTV's Coca Cola Report
16.45 MTV's Afternoon Mix
17.30 MTV's Greatest Hits
18.30 MTV at the Movies
19.00 VJ Ray Cokes
19.30 Club MTV
20.00 MTV's US Top 20 Countdown
22.00 MTV's Coca Cola Report
22.15 VJ Maiken Wexo
23.00 MTV's Greatest Hits

Scansat/TV 3

Týsdagur 7. august

17.30 Grannarnir
18.00 Rags To Riches
19.00 National Geographic
20.00 Tevhundurin
21.00 Western: The Man Who Loved
Cat Dancing
23.10 M.A.S.H.
23.35 Liðugt

Mikudagur 8. august

17.30 Grannarnir
18.00 Pør í hjørtum
19.00 Illusioner
20.00 Flax
20.05 Lívið um tæy 30
21.00 Kærleiki, anarki og morð - it.
filmur
23.10 M.A.S.H.
23.35 Liðugt

Framhald av síðu 17

Tá nakar fer út fyrri
CRDS hava tæy ein lækna
við sær. Drekkivatnið er
vænligt nógvastaðni eftir
jarskjálvtan, so nóg
hava skrupusótt.

út til 500 familjur. Tæy
vøru í ferð við at pakka
800 aðrar pakkar. «Vit
pakka dag og nátt, tí tað
eru so nógv fólk sum
doyggja í hungri, um tæy
ikkj fáa hjálpa», segði
hann.

CRDS hevur úr at
gera

Síðst Føroyskt Filipínska
Tænastan (FFT) hevði
samband við Conrado Do-
mingo høvdu tæy úr at
gera við at byta út hjálpa
til fylgjandi býir í Nueva
Vizcaya: Santa Fe, Cay-
apa, Aritao, Dupax, Bay-
ombong, Ambaguio og
Pingkian (Undirstrikaðir
á kortinum). Vegirnir til
Pingkian og aðrar bygdir
eru oyðilagdir av jarð-
skjálvtunum.

Fyrirðstumaðurin Con-
rado Domingo segði at
hjálparfólk hjá CRDS
gjördu pakkar at byta út.
Ein shkur pakki inni-
heldur: 2 blikk av sardin-
um, 1 blikk pulvurmjólk
og 5 kilo ris.

Nøkur nøyðast at ganga
ein heilan dag fyrri at
koma har sum hjálpin
verður bytt út og fara
heim aftur beinanvegin
sigur Conrado Domingo.

Tá Føroysk Filipínsk
Tænastur í prátaði við Con-
rado Domingo, hevði
CRDS longu bytt pakkar

Føroyingar kunnu
hjálp

Gávur til tæy neyðstøddu
kunnu setast inn á konto
457777.3 hjá Føroysk Fili-
pínsk Tænasta viðmerkt
Hjálpar- og Menningar-
tænastan í Føroya Banka.

Upplýsingartænastan hjá
FØROYSK FILIPÍNSK
TÆNASTA
Krosslið 7, Tórshavn

stýr tær

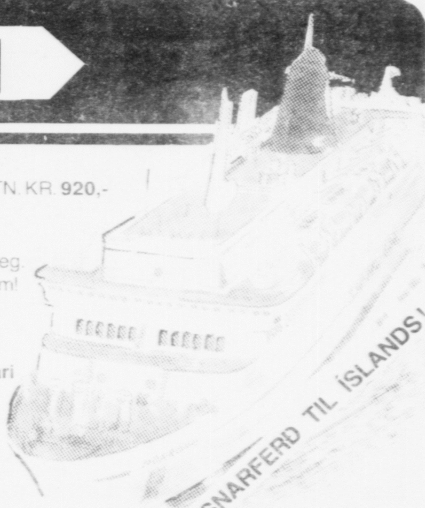


Spæl ikki
við lívið!




Tit ringja
sosialurin,
tlf. 11820
— vit skriva

Á GOSI



MIKUD - FRIGGJAD ALT
SIGLINGARSKEIÐIÐ KOSTN. KR. 920,-

Okkum týtist ikki at yvirtala teg
Spyr tæy, ið hava roynt okkum!

Íroknað kostnaðin er:
Sigling Tórsh. - Seyðisfj.
og aftur í 4 - koyggjukamari
við handvaski.

SMYRIL LINE
THE NORTH ATLANTIC LINK
J. Bróncksgata 25 • Box 370 • FR 110 Tórshavn
TLF: 15900

SNARFERD TIL ÍSLANDS!

GRAFOPRENT 13677